



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **398/26**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

Ausschreibung eines elektronischen offenen Verfahrens im Sinne des Art. 71 des GvD Nr. 36/2023 für die Vergabe einer Rahmenvereinbarung zur Führung des Recyclinghofs von Innichen zusammen mit jenen von Toblach und Sexten

OGGETTO:

Indizione di procedura aperta telematica ai sensi dell'art. 71 del D.Lgs. n. 36/2023 per l'affidamento di un accordo quadro relativo alla gestione del centro di riciclaggio di San Candido insieme a quelli di Dobbiaco e Sesto

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

02.07.2026 - ore 09:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Rienzner Rosa Maria	Vize-Bürgermeisterin	Vicesindaca
Dapoz Marco	Referent	Assessore
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Kraler Harald	Referent	Assessore
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

NACH EINSICHTNAHME in den Unternehmerwerkvertrag Rep. Nr. 813/21 vom 30.06.2021, registriert am 01.07.2021 unter der Nr. 14804, Serie 1T (entrichtete Steuern € 245,00 €), mit welchem die Dienstleistung zur Führung des Recyclinghofes von Innichen an die zeitweilige Bietergemeinschaft, bestehend aus Ökoline GmbH (heute Wert.Stoff GmbH), Pra GmbH und Rosbacher GmbH, für die Dauer von fünf Jahren, und zwar vom 01.07.2021 bis zum 30.06.2026, vergeben worden ist;

NACH EINSICHTNAHME in den eigenen Beschluss Nr. 349/26 vom 11.06.2026, mit welchem die technische Verlängerung des genannten Vertrages mit Wirkung ab dem 01.07.2026 und für den Zeitraum, der für die Abwicklung des neuen Ausschreibungsverfahrens unbedingt erforderlich ist, und jedenfalls nicht über den 31.12.2026 hinaus (somit für maximal 6 Monate) verfügt worden ist;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Gemeinden Sexten, Innichen und Toblach vereinbart haben, den Dienst, wie beim letzten Mal, gemeinsam auszuschreiben, um dadurch wirtschaftlich vorteilhaftere Konditionen zu erzielen;

NACH EINSICHTNAHME in die Beschlüsse des Gemeindeausschusses von Toblach Nr. 320/26 vom 18.06.2026 und des Gemeindeausschusses von Sexten Nr. 297/26 vom 01.07.2026, mit welchen die Gemeinde Innichen als federführende Gemeinde für die Abwicklung des Wettbewerbsverfahrens bestimmt und ihr entsprechendes Mandat erteilt worden ist. Die Gemeinde Innichen ist beauftragt, das genannte Verfahren bis zur Zuschlagserteilung zu verwalten.

FESTGESTELLT, dass die AOV als korrekte Vergabeart für die gegenständliche Dienstleistung die Rahmenvereinbarung gemäß Art. 59 des GVD Nr. 36/2023 ausgemacht hat;

FESTGESTELLT, dass keine aktiven Rahmenvereinbarungen der AOV oder der CONSIP für Dienstleistungen bestehen, die

LA GIUNTA COMUNALE

VISTO il contratto d'appalto n. 813/21 di rep. del 30.06.2021, registrato in data 01.07.2021 al n. 14804, serie 1T (imposte versate € 245,00), con il quale il servizio di gestione del centro di riciclaggio di San Candido è stato affidato al raggruppamento temporaneo d'impresa composto da Ökoline Srl (oggi Wert.Stoff Srl), Pra Srl e Rosbacher Srl, per la durata di cinque anni, ovvero dall'01.07.2021 al 30.06.2026,

VISTA la propria deliberazione n. 349/26 dell'11.06.2026, con la quale è stata disposta la proroga tecnica del suddetto contratto con decorrenza dall'01.07.2026 e per il tempo strettamente necessario all'ultimazione della nuova procedura di gara, e comunque non oltre il 31.12.2026 (ovvero per un massimo di mesi 6);

CONSIDERATO che i Comuni di Sesto, San Candido e Dobbiaco hanno concordato di appaltare congiuntamente il servizio, come la volta precedente, al fine di ottenere condizioni economicamente più vantaggiose;

VISTE le deliberazioni della Giunta comunale di Dobbiaco n. 320/26 del 18.06.2026 e della Giunta comunale di Sesto n. 297/26 dell'01.07.2026, con la quale il Comune di San Candido è stato nominato comune capofila per lo svolgimento del procedimento di gara e gli è stato conferito relativo mandato. Il Comune di San Candido è incaricato di curare il citato procedimento fino all'aggiudicazione;

CONSTATATO che l'ACP ha individuato come corretta modalità di appalto per il presente servizio l'accordo quadro ai sensi dell'art. 59 del D.Lgs. n. 36/2023;

CONSTATATO che non sussistono accordi quadro attivi dell'ACP né convenzioni CONSIP relativamente a servizi analoghi o com-

mit den zu beschaffenden Leistungen vergleichbar oder gleichartig sind;

DARAUF HINGEWIESEN, dass gemäß Art. 59, Abs.1 des GvD Nr. 36/2023 die Vergabestellen Rahmenvereinbarungen mit einer Laufzeit von höchstens vier Jahren abschließen können, außer in ordnungsgemäß begründeten Ausnahmefällen, insbesondere im Hinblick auf den Gegenstand der Rahmenvereinbarung;

IN ERWÄGUNG, die Laufzeit der vorliegenden Rahmenvereinbarung in 6 Jahren (4 + 2 Jahre Option) festzulegen, und zwar aus folgenden Gründen:

- *Amortisation von Investitionen und Personalkontinuität (Anlaufkosten):* Die Übernahme und Führung von drei Recyclinghöfen erfordert vom Betreiber erhebliche Anfangsinvestitionen (Anschaffung oder Bereitstellung von Spezialfahrzeugen, Containern, IT-Infrastruktur für die Wiegesysteme) sowie die Übernahme oder Einschulung von spezialisiertem Personal (Einhaltung der Schutzklausel/Clausola sociale). Eine zu kurze Laufzeit würde die Abschreibung dieser Kosten unmöglich machen, was zu künstlich überhöhten Jahrespreisen zu Lasten der Gemeinden führen würde;
- *Sicherstellung der Kontinuität eines wesentlichen öffentlichen Dienstes (Servizio pubblico locale essenziale):* Die Abfallentsorgung und der Betrieb von Recyclinghöfen sind grundlegende Dienste der Daseinsvorsorge. Häufige Betreiberwechsel im Vierjahresrhythmus bergen das Risiko von Betriebsunterbrechungen, logistischen Reibungsverlusten und administrativen Mehrbelastungen für gleich drei beteiligte Gemeinden. Eine längere Laufzeit sichert eine stabile, eingespielte und qualitativ hochwertige Dienstleistung;
- *Verfahrenskomplexität und interkommunale Synergie (Intercomunalità):* Es handelt sich um ein gemeinsames Verfahren dreier Gemeinden (Innichen, Toblach, Sexten). Die Koordinierung, die Aufteilung der Kostenströme und die logistische Verzahnung der drei Strukturen sind hochkomplex. Eine Ausweitung der Laufzeit über die Option sichert die Amortisation des enormen administrati-

parabili a quelli oggetto di appalto;

RILEVATO che, ai sensi dell'art. 59, co. 1 del D.Lgs. n. 36/2023, le stazioni appaltanti possono concludere accordi quadro di durata non superiore a quattro anni, salvo casi eccezionali debitamente motivati, in particolare con riferimento all'oggetto dell'accordo quadro;

RITENUTO di determinare la durata del presente accordo quadro in 6 anni (4 + 2 anni di opzione) e precisamente per le seguenti ragioni:

- *Ammortamento degli investimenti e assorbimento dei costi di avviamento:* L'esecuzione del servizio richiede all'operatore economico significativi investimenti iniziali in termini di mezzi speciali, attrezzature, sistemi informatici di pesatura e tracciabilità, nonché l'assorbimento del personale tramite clausola sociale. Una durata quadriennale risulterebbe insufficiente ad ammortizzare tali costi, con il conseguente rischio di un incremento artificioso dei prezzi unitari offerti a danno delle amministrazioni comunali;
- *Continuità e stabilità di un servizio pubblico essenziale:* La gestione coordinata dei centri di riciclaggio di San Candido, Dobbiaco e Sesto costituisce un servizio pubblico locale di primaria importanza. Una maggiore stabilità temporale garantisce l'ottimizzazione logistica dei flussi di rifiuti e la massima regolarità del servizio, riducendo i rischi di disservizi legati a frequenti avvicendamenti di operatori;
- *Complessità dell'articolazione intercomunale:* L'affidamento congiunto per tre municipalità richiede un coordinamento gestionale e amministrativo particolarmente complesso. Estendere la prospettiva temporale (tramite l'opzione di proroga) permette di consolidare le sinergie sovracomunali e di ammortizzare i costi amministrativi di gara sostenuti dai tre Comuni;

ven Aufwands, den die drei Gemeinden für die Vorbereitung dieses gemeinsamen Großauftrags investiert haben.

BERÜCKSICHTIGT weiters, dass die Gemeinden Innichen, Toblach und Sexten das Unternehmen Econ GmbH, MwSt.-Nr. 02836610218, mit der Ausarbeitung des diesbezüglichen technischen Leistungsverzeichnisses für die Neuvergabe beauftragt haben;

IN ERWÄGUNG, nun zur Vergabe der gegenständlichen Dienstleistung mit einem Gesamtbetrag von € 2.238.960,00 (+ MwSt.) zu schreiten, davon:

Gemeinde Innichen: € 841.140,00

Gemeinde Toblach: € 766.080,00

Gemeinde Sexten: € 631.740,00

FESTGESTELLT, dass der Wert des Auftrages den in Art. 4 der Richtlinie 2014/24/EU bestimmten Schwellenwert erreicht, so dass die Richtlinie für die gegenständliche Vergabe gilt;

HERVORGEHOBEN, dass die gegenständliche Dienstleistung den geltenden Mindestumweltkriterien (MUK) und den Sozialklauseln gemäß Art. 57 des GvD Nr. 36/2023 und gemäß MD 27.09.2017 unterliegt;

IN ERWÄGUNG, den Zuschlagsempfänger der Dienstleistung aus nachstehend angeführten Gründen nach dem Kriterium des wirtschaftlich günstigsten Angebotes im Sinne von Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015 und – soweit anwendbar – gemäß Art. 108 des GvD Nr. 36/2023 mittels wirtschaftlichem Angebot auf der Grundlage nur des Preises mit der Methode des prozentuellen Abschlags auf den Ausschreibungsbetrag zu ermitteln:

Es handelt sich um ein Vorhaben mit geringer Komplexität. Die Vergabe erfolgt auf der Grundlage eines detaillierten Leistungsverzeichnisses, in welchem die zu erbringenden Leistungen ausreichend und präzise definiert sind sowie alle Eigenschaften und Bedingungen der Dienstleistung vorgegeben werden. Folglich haben die Bieter lediglich ein Preisangebot abzugeben. Unter dieser Voraussetzung garantiert das Kriterium des niedrigsten Preises die schnellste und unparteilichste Abwicklung des Verga-

CONSIDERATO inoltre che i Comuni di San Candido, Dobbiaco e Sesto hanno incaricato l'impresa Econ Srl, P.IVA 02836610218, con sede a Brunico, Via Dante n. 2/m, della predisposizione del relativo capitolato tecnico per il nuovo appalto;

RITENUTO di procedere ora all'appalto del servizio in oggetto con un importo complessivo di € 2.238.960,00 (+ IVA), di cui:

Comune di San Candido: € 841.140,00

Comune di Dobbiaco: € 766.080,00

Comune di Sesto: € 631.740,00

ACCERTATO che il valore dell'appalto è superiore alla soglia di cui all'art. 4 della direttiva 2014/24/UE, cosicché si applica la direttiva all'appalto in oggetto;

EVIDENZIATO che il presente servizio è soggetto a criteri ambientali minimi (CAM) e alle clausole sociali, in vigore ai sensi dell'art. 57, del D.Lgs. n. 36/2023 e ai sensi del DM 27.09.2017;

RITENUTO di individuare l'aggiudicatario del servizio, per le motivazioni di seguito esposte, secondo il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e, per quanto compatibile, ai sensi dell'art. 108 del D.Lgs. n. 36/2023, mediante offerta economica sulla base del solo prezzo secondo il metodo del ribasso percentuale sull'importo posto a base di gara:

Si tratta di un intervento di scarsa complessità. L'affidamento avviene sulla base di un capitolato prestazionale dettagliato, nel quale le prestazioni da eseguire sono sufficientemente e precisamente definite e sono previste tutte le caratteristiche e condizioni del servizio. Di conseguenza, i concorrenti devono presentare soltanto un'offerta economica. In tale contesto, il criterio del prezzo più basso garantisce lo svolgimento più rapido e imparziale della procedura di gara, in un'ottica di semplificazione procedimentale, nonché per ragioni di efficienza e ra-

beverfahrens im Sinne der Verfahrensvereinfachung, der Effizienz und der Rationalisierung. Die erforderliche Qualität der Leistung wird durch verbindliche Mindestanforderungen und die geltenden gesetzlichen Bestimmungen vollumfänglich gewährleistet.

BERÜCKSICHTIGT, dass die Ausschreibung aus folgenden Gründen nicht in Lose aufgeteilt wird:

Die Dienstleistung zur Führung des Recyclinghofs bildet aufgrund ihrer spezifischen technischen und logistischen Beschaffenheit eine funktionale Einheit. Eine Aufteilung in Lose (weder nach territorialen noch nach qualitativen Kriterien) ist technisch nicht zweckmäßig und wirtschaftlich nicht vorteilhaft. Die Vergabe an einen einzigen Wirtschaftsteilnehmer ist notwendig, um maximale Synergieeffekte bei Personaleinsatz und Logistik zu erzielen, Schnittstellenprobleme im operativen Betrieb des Recyclinghofs zu vermeiden und eine einheitliche, effiziente Koordinierung des Dienstes zu gewährleisten. Eine Losaufteilung würde zu einer unwirtschaftlichen Fragmentierung und einem unverhältnismäßigen administrativen Überwachungsaufwand für die Verwaltungen führen.

NACH EINSICHTNAHME in die Ausschreibungsunterlagen, welche wesentlichen und integrierenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bilden;

NACH erfolgter Beratung;

HERVORGEHOBEN, dass die Finanzierung der Ausgabe zu Lasten der Gemeinde Innichen, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, mit den Einnahmen aus dem Mülltarif bestritten wird;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Verpflichtung der Ausgabe mit dem Beschluss über den Zuschlag eingegangen wird;

MIT Verweis auf:

- die Richtlinien 2014/23/EU, 2014/24/EU und 2014/25/EU des Europäischen Parlaments;
- das GvD. vom 31.03.2023, Nr. 36 und entsprechende Anhänge i.g.F.;
- das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 i.g.F.;

zionalizzazione. La qualità richiesta della prestazione è interamente garantita da requisiti minimi vincolanti e dalle vigenti disposizioni di legge.

CONSIDERATO che la gara non viene suddivisa in lotti per i seguenti motivi:

Il servizio di gestione del centro di riciclaggio costituisce un'unità funzionale inscindibile per la sua specifica natura tecnica e logistica. Una suddivisione in lotti (né territoriali né qualitativi) non risulta tecnicamente opportuna né economicamente vantaggiosa. L'affidamento a un unico operatore economico è necessario per garantire la massima sinergia nell'impiego del personale e della logistica, per evitare problemi di coordinamento gestionale all'interno del centro di riciclaggio e per assicurare una gestione uniforme ed efficiente del servizio. Una frammentazione in lotti comporterebbe una perdita di economie di scala e un onere amministrativo di controllo sproporzionato per le amministrazioni.

VISTA l'allegata documentazione di gara che forma parte sostanziale ed integrante della presente deliberazione;

ESAUTURITA la discussione;

EVIDENZIATO che al finanziamento della spesa a carico del Comune di San Candido, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte con le entrate derivanti dalla tariffa rifiuti;

CONSIDERATO che l'impegno della spesa viene assunto con la deliberazione di aggiudicazione;

RICHIAMATI:

- le direttive 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo;
- il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36 e rispettivi allegati i.v.;
- la L.P. 17.12.2015, n. 16 i.v.;

- das L.G. vom 22.10.1993, Nr. 17 i.g.F.;
- das GvD. vom 09.04.2008, Nr. 81 i.g.F.;
- das L.G. vom 12.12.2016, Nr. 25 i.g.F.;
- das geltende einheitliche Strategiedokument;
- den geltenden Haushaltsvoranschlag;
- die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages;
- die geltende Verordnung zur Regelung der Verträge;
- die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;
- die geltende Satzung dieser Gemeinde;

- la L.P. 22.10.1993, n. 17 i.v.;
- il D.Lgs. 09.04.2008, n. 81 i.v.;
- la L.P. 12.12.2016, n. 25 i.v.;
- il documento unico di programmazione in vigore;
- il bilancio di previsione corrente;
- gli atti programmatici di indirizzo attuativi del bilancio;
- il vigente regolamento per la disciplina dei contratti;
- il vigente regolamento sulla contabilità;
- il vigente Statuto di questo Comune ;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" abgegeben wurden:

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck
- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del servizio competente - impronta digitale
- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

ZEKO8PZLDD+oZApB5LLzQO6FOUxLJv0UjwM09N9fVag=

hW1W+H1/sRcF4yJALIVUzfFWfewvn8bsTHkDbg9MORk=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. ein telematisches offenes Verfahren mit einem Gesamtbetrag von € 2.238.960,00, zzgl. MwSt., im Sinne des Art. 71 des GvD Nr. 36/2023 nach dem Kriterium des wirtschaftlich günstigsten Angebotes im Sinne von Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015 und – soweit anwendbar – gemäß Art. 108 des GvD Nr. 36/2023 mittels wirtschaftlichem Angebot auf der Grundlage nur des Preises mit der Methode des prozentu-

1. di indire una procedura aperta telematica con un importo complessivo di € 2.238.960,00, oltre IVA, ai sensi dell'art. 71 del D.Lgs. n. 36/2023, secondo il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e, per quanto compatibile, ai sensi dell'art. 108 del D.Lgs. n. 36/2023, mediante offerta economica sulla base del solo prezzo secondo il metodo del ribasso percen-

- ellen Abschlags auf den Ausschreibungsbetrag, für die Vergabe einer Rahmenvereinbarung mit einer Laufzeit von 4 + 2 Jahren Option zur Führung des Recyclinghofs von Innichen zusammen mit jenen von Toblach und Sexten auszuschreiben;
2. die entsprechenden Ausschreibungsunterlagen, welche wesentlichen und integrierenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bilden, auch wenn sie materiell nicht beiliegen, zu genehmigen;
3. den Termin für die Abgabe der Angebote seitens der Wirtschaftsteilnehmer in 30 Tagen festzulegen;
4. den Vertrag im Sinne des Art. 18 des GvD. Nr. 36/2023 in elektronischer Form mittels Korrespondenz gemäß den im Handel geltenden Gebräuchen in Form eines Briefwechsels abzuschließen;
5. den Durchführungsvertrag in schriftlicher Form gemäß Anhang I.1, Art. 3, Abs. 1, Buchst. B des GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form unter Einhaltung der einschlägigen Bestimmungen des Gesetzbuches für die digitale Verwaltung, auf das im GvD Nr. 82/2025 Bezug genommen wird, in öffentlicher Verwaltungsform durch den Gemeindegeschäftsführer abzuschließen;
6. darauf hinzuweisen, dass die Verpflichtung der Ausgabe mit dem Beschluss über den Zuschlag der Arbeiten eingegangen wird;
7. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat, sowie dem Regierungskommissariat für die Provinz Bozen zu übermitteln;
8. das Original dieses Dokuments in den
- tuale sull'importo posto a base di gara, per l'affidamento di un accordo quadro con una durata di 4 + 2 anni di opzione relativo alla gestione del centro di riciclaggio di San Candido insieme a quelli di Dobbiaco e Sesto;
2. di approvare la relativa documentazione di gara che forma parte sostanziale ed integrante della presente deliberazione, anche se materialmente non allegata;
3. di stabilire il termine di ricezione delle offerte da parte degli operatori economici in 30 giorni;
4. di stipulare il contratto in forma elettronica mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, consistente in un apposito scambio di lettere, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. n. 36/2023;
5. di stipulare il contratto attuativo in forma scritta ai sensi dell'allegato I.1, art. 3, co. 1, lett. B del D.Lgs. n. 36/2023, in modalità elettronica, nel rispetto delle pertinenti disposizioni del codice dell'amministrazione digitale di cui al D.Lgs. n. 82/05, in forma pubblica amministrativa a cura del segretario comunale;
6. di dare atto che l'impegno della spesa viene assunto con la deliberazione di aggiudicazione dei lavori;
7. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari, nonché al Commissariato del Governo per la Provincia di Bolzano;
8. di conservare l'originale del presente

digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v.

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" in Anbetracht der Dringlichkeit der Angelegenheit für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, stante l'urgenza di provvedere.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino-Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 30 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
